

## Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat

### JEGYZŐKÖNYV

Készült a Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
2025. június 9-én 15<sup>00</sup> órakor tartott rendkívüli üléséről

**Helye:** 1093 Budapest, Közraktár u. 34.

**Jelen vannak:** Tóth Dániel elnök  
Tóth Krisztián elnökhelyettes  
Mócz János képviselő  
Arndorfer Teréz

**Tóth Dániel elnök:** Üdvözlöm a megjelenteket, megállapítom, hogy 3 képviselő van jelen, az ülés határozatképes.

Az előterjesztések jogi és pénzügyi egyeztetése előzetesen megtörtént.

Az ülést megnyitom. Javaslom a jegyzőkönyv-vezetőnek Arndorfer Terézt, jegyzőkönyv-hitelesítőnek pedig Tóth Krisztiánt.

Kérem, szavazzunk.

**FNNÖ 8/2025. (VI. 9.) sz.**

#### Határozat

A Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy jelen ülés jegyzőkönyv-vezetőjének Arndorfer Terézt, jegyzőkönyv-hitelesítőnek pedig Tóth Krisztián képviselőt választja meg.

Határidő: 2025. június 9.

Felelős: Tóth Dániel elnök

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban 3 képviselő vett részt.)

**Tóth Dániel elnök:** A kiküldött napirendi pontokkal kapcsolatban van észrevétel?

Amennyiben nincs észrevétel kérem, szavazzunk a napirend elfogadásáról!

**FNNÖ 9/2025. (VI. 9.) sz.**

#### Határozat

A Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy napirendet az alábbiak szerint elfogadja:

## **Napirend:**

1. Beszámoló a Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi I-XII. havi gazdálkodásáról  
Előterjesztő: Tóth Dániel elnök
2. Beszámoló a Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2025 évi átmeneti gazdálkodásáról  
Előterjesztő: Tóth Dániel elnök
3. 2025. évi költségvetés módosítás  
Előterjesztő: Tóth Dániel elnök
4. Személyi juttatások  
Előterjesztő: Tóth Dániel elnök

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban 3 képviselő vett részt.)

## **A NAPIRENDI PONTOK TÁRGYALÁSA:**

1. **Beszámoló a Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi I-XII. havi gazdálkodásáról**  
**Előterjesztő: Tóth Dániel elnök**

**Tóth Dániel elnök:** Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.) 87. §-a alapján a vagyonról és a költségvetés végrehajtásáról a számviteli jogszabályok szerinti éves költségvetési beszámolót, az éves költségvetési beszámolók alapján évente, az elfogadott költségvetéssel összehasonlítható módon, az év utolsó napján érvényes szervezeti, besorolási rendnek megfelelően záró számadást (továbbiakban: zárszámadás) kell készíteni.

Az Áht. 91. § (1), (3) bekezdésének megfelelően, a jegyző által előkészített zárszámadási határozat tervezetét az elnök terjeszti a képviselő-testület elé úgy, hogy az a képviselő-testület elé terjesztést követő harminc napon belül, de legkésőbb a költségvetési évet követő ötödik hónap utolsó napjáig hatályba lépjen.

A Képviselő-testület a Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) 2024. évi költségvetéséről szóló FNNÖ 7/2024. (II. 02.) határozatot utoljára a FNNÖ 26/2024. (XII. 1.) számú határozattal módosította, ennek megfelelően a 2024. évi gazdálkodásról elkészített beszámolót, és az azt alátámasztó adatokat az alábbiakban ismertetem, illetve terjesztem elő:

Az Önkormányzat általa irányított költségvetési szervvel, tulajdonában álló gazdálkodó szervezettel nem rendelkezik.

Az Önkormányzat adósságállománnyal nem rendelkezik, 2024. évben nem valósított meg olyan fejlesztési célt és nem vállalt olyan kötelezettséget, amelynek megvalósításához Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény szerinti adósságot keletkeztető ügylet megkötése vált szükségessé és ilyen kötelezettsége a költségvetési évre áthúzódóan sem áll fenn.

Az Önkormányzatnak többéves kihatással járó döntése a 2024. évben nem volt.

Az Önkormányzat a 2024. évben közvetett támogatásokat nem nyújtott.

Az Önkormányzat statisztikai állományi létszáma 3 fő.

A 2024. évben a Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat 3 294 313 Ft bevétellel gazdálkodott, és 1 637 388 Ft kiadást teljesített, amelyet az 1. melléklet tartalmaz.

A 3 294 313 Ft bevétel hat forrásból származott.

- A Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzata 1 350 000 Ft összegű támogatást nyújtott, melyből 900.000 Ft működési célú támogatás, 450 000 Ft pályázati támogatás volt.
- A Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt-től kapott 1 394 150 Ft az 1.040.000 Ft működési és 354 150 Ft feladatalapú támogatásokból származott.
- A K&H Banknál vezetett folyószámlánkra 132 Ft kamatot kaptunk.
- A 2023. évről 550 031 Ft maradvány keletkezett, amelyet a személyi juttatásokra, a munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adóra, illetve a dologi kiadásokra használtunk fel.

A 1 637 388 Ft kiadás felhasználására az alábbiak szerint került sor:

- személyi juttatásra 622 258 Ft-ot,
- munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adóra 82 644 Ft-ot,
- dologi kiadásokra 932 486 Ft-ot,

Az államháztartás számviteléről szóló 4/2013. (I. 11.) Korm. rendelet 30. § szerinti vagyonkimutatást a 2. melléklet mutatja be.

A Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat 1 656 925 Ft maradvánnyal zárta a 2024. költségvetési évet, melyből 1 047 645 Ft kötelezettséggel terhelt maradvány az áthúzódó dologi kiadások miatt. A maradvány kimutatást a 3. melléklet tartalmazza.

A pénzkészlet változás bemutatása a 4. mellékletben található, az Önkormányzat záró pénzkészlete 1 656 925 Ft.

Az 5. mellékletben található, a teljesített kiadások és bevételek kormányfunkciónkénti bontásban.

A 2024. évi önkormányzati, központi működési, valamint feladatalapú támogatások felhasználását az 6. melléklet tartalmazza.

A maradvány összege a 2025. évben a személyi juttatások és munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó előirányzatát növeli.

**Tóth Dániel elnök:** Amennyiben nincs hozzászólás kérem, szavazzunk.

**FNNÖ 10/2025. (VI. 9.) sz.**

### **Határozat**

A Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 114. § (1) bekezdés d) pontjában biztosított hatáskörében eljárva 2024. évi költségvetésének végrehajtásáról az alábbi határozatot hozza:

1. A Képviselő-testület a helyi nemzetiségi önkormányzat 2024. évi költségvetésének teljesítését
  - 2 744 282 Ft költségvetési bevétellel,
  - 1 637 388 Ft költségvetési kiadással,
  - 1 106 894 Ft működési egyenleggel,
  - 0 Ft felhalmozási egyenleggel,
  - 1 656 925 Ft belső működési finanszírozási bevétellelaz 1. melléklet szerint hagyja jóvá.
  
2. A Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete
  - a.) költségvetési mérlegének 2024. évi teljesülését közgazdasági tagolásban az 1. melléklet,
  - b.) vagyonkimutatását a 2. melléklet,
  - c.) maradvány kimutatását a 3. melléklet,
  - d.) 2023. évi pénzkészlet változását a 4. melléklet,
  - e.) a teljesített kiadások és bevételek kötelező, önként vállalt és államigazgatási feladatok szerinti felosztását kormányzati funkciókénti bontásban az 5. melléklet,
  - f.) többéves kihatással járó döntéseit a 6. melléklet,
  - g.) 2024. évi önkormányzati, központi működési, feladatalapú, valamint az egyéb pályázati támogatások felhasználását a 7. melléklet szerint fogadja el.
  
3. A Képviselő-testület a 2024. évi maradványt 1 656 925 Ft-tal hagyja jóvá, melyből 800 000 Ft-tal a 2025. évi költségvetés személyi juttatások előirányzatát, 163 000 Ft-tal a munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó előirányzatát, 693 925 Ft-tal a dologi kiadások előirányzatát emeli meg.

Felelős: Tóth Dániel elnök

Határidő: 2025. június 09.

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban 3 képviselő vett részt.)

**2. Beszámoló a Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2025 évi átmeneti gazdálkodásáról**  
**Előterjesztő: Tóth Dániel elnök**

**Tóth Dániel elnök:** Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 25. §-a meghatározza, hogy a nemzetiségi önkormányzat elnöke a költségvetés elfogadásáig terjedő időszak gazdálkodásáról beszámol a képviselő-testületnek. A Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2025. március 14-én fogadta el a költségvetését.

- 2025. január 1-jei nyitó pénzkészlete az Önkormányzatnak 1 656 925 Ft volt.
- A Magyar Államkincstár átutalta a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által nyújtott éves működési költségvetési támogatás első részét, amelynek összege: 520.000 Ft.

Együttesen a nyitó pénzkészlet és a költségvetési határozat megalkotásáig beszedett bevételek biztosították az időarányos kifizetésekhez szükséges pénzeszközöket.

Az Önkormányzat 2024. évi kiadási előirányzata 3 294 313 Ft volt, az időarányos teljesítéssel való gazdálkodás szerint nagyságrendileg 274 526 Ft-tal számolhattunk.

Az Önkormányzat kiadásait 442 275 Ft összegben teljesítettük, az időarányos teljesítés alatt hajtottuk végre a gazdálkodást.

A kiadásokat az alábbiak szerint teljesítettük:

- 295 411 Ft 2024.11.-12. havi tiszteletdíj és járulékai
- 146 864 Ft-ot dologi kiadásokra.

**Tóth Dániel elnök:** Amennyiben nincs hozzászólás kérem, szavazzunk.

**FNNÖ 11/2025. (VI. 9.) sz.**

**Határozat**

A Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2024. évi átmeneti gazdálkodásról szóló beszámolót elfogadja.

Felelős: Tóth Dániel elnök

Határidő: 2025. június 09.

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban 3 képviselő vett részt.)

**3. 2025. évi költségvetés módosítás**  
**Előterjesztő: Tóth Dániel elnök**

**Tóth Dániel elnök:** A Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. közzétette a feladatalapú költségvetési támogatás végleges pontszámait, valamint az azok alapján számított feladatalapú támogatás összegét. A Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat 115 240 Ft támogatásban részesült, amely a dologi kiadások előirányzatát emeli.

A K&H Bank Zrt-nél vezetett folyószámlánkra 39 Ft kamatbevétel érkezett, továbbá készpénzes számlák kerekítése miatt 2 Ft egyéb működési bevétele keletkezett az önkormányzatnak, amelyet dologi kiadásokra használunk fel.

A Képviselő-testület a 2024. évi maradványt 1 656 925 Ft-tal hagyja jóvá, melyből 800 000 Ft-tal a 2025. évi költségvetés személyi juttatások előirányzatát, 163 000 Ft-tal a munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó előirányzatát, 693 925 Ft-tal a dologi kiadások előirányzatát emeli meg.

A Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat a 2025. évi költségvetését mindösszesen 1 772 206 Ft-tal növeli, amely a személyi juttatások és munkaadókat terhelő járulékok, szociális hozzájárulási adó valamint a dologi kiadások előirányzatát emeli.

Amennyiben nincs hozzászólás, szavazzunk!

**FNNÖ 12/2025. (VI. 9.) sz.**

### **Határozat**

A Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2025. évi költségvetés módosítást az előterjesztés 1-3. melléklete szerinti tartalommal 3 712 206 Ft főösszeggel, ezen belül

- 2 055 281 Ft költségvetési bevétellel
- 3 712 206 Ft költségvetési kiadással
- - 1 656 925 Ft működési egyenleggel
- 1 656 925 Ft működési finanszírozási bevétellel elfogadja.

Felelős: Tóth Dániel elnök

Határidő: 2025. június 09.

(3 igen, egyhangú)

(A szavazásban 3 képviselő vett részt.)

#### **4. Személyi juttatások**

**Előterjesztő: Tóth Dániel elnök**

**Tóth Dániel elnök:** A képviselői munka nagyon sok elfoglaltsággal és költséggel jár. Ezért javaslom, hogy a képviselők az alábbiak szerint kapjanak tiszteletdíjat **2025. július 01-től 2025. december 31-ig.**

Tóth Dániel elnök:	bruttó 58.000,- Ft/hó
Tóth Krisztián elnökhelyettes:	bruttó 57.900,- Ft/hó
Mócz János képviselő:	bruttó 17.400,- Ft/hó

Amennyiben nincs hozzászólás, szavazzunk!

**FNNÖ 13/2025. (VI. 9.) sz.**

**Határozat**

A Ferencvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő- testülete úgy dönt, hogy **2025. július 01-től 2025. december 31-ig** tiszteletdíjat állapít meg a képviselők részére az alábbiak szerint.

- |                                       |                       |
|---------------------------------------|-----------------------|
| – Tóth Krisztián elnök részére:       | bruttó 58.000,- Ft/hó |
| – Tóth Dániel elnökhelyettes részére: | bruttó 57.900,- Ft/hó |
| – Mócz János képviselő részére:       | bruttó 17.400,- Ft/hó |

Felelős: Tóth Dániel elnök

Határidő: 2025.06.09

(A szavazásban 3 képviselő vett részt.)

(3 igen, egyhangú)

**Tóth Dániel elnök:** Köszönöm a részvételt, az ülést 15<sup>44</sup> órakor bezárom.

Budapest, 2025. június 15.



Tóth Dániel  
elnök



Tóth Krisztián  
jegyzőkönyv-hitelesítő